

**MUNICIPIO DE CHIHUAHUA
OFICIALÍA MAYOR
SOLICITUD DE PAGO**

ACUSE

Mpio. Solicitud de Pago GC

Fecha de impresión: 31-MAR-2017 13:07

Página: 1 de 1

No. Orden de Compra: **12974**

Núm. de Proveedor: 536

Estado de Solicitud: **APROBADO**

Proveedor: CCE97041641A

Fecha última actualización: 31-MAR-2017 13:08:30

CONTACTO CENTRO ESTRATEGICO DE VIAJES SA DE CV

Depto. Solicitante: OFICIALIA MAYOR

FCO H GLANDORFF 2903

C. Cuarta No. 2411

SAN FELIPE, CP 31240

Chihuahua

CHIHUAHUA, CHIH

TEL. (614) 414-81-81

Comprador: LAURA ROCIO DOMINGUEZ HERNANDEZ

FAX (614) 414-70-63

Descripción: BOLETOS DE AVION CHIH-MOBILE-CHIH PARA PERSONAL DE LA DIR. DE SEGURIDAD PUBLICA DEL 21 AL 26 DE MARZO 2017 QUIENES FUERON COMISIONADOS PARA ASISTIR AL CONGRESO ANUAL DE CALEA PARA LA ACREDITACION PARA AGENCIAS E APLICACION DE LA LEY

LÍNEA	CLAVE ARTICULO	DESCRIPCIÓN / COMBINACIÓN CONTABLE	FECHA CONTABLE	UDM	CANTIDAD	PCIO. UNIT. C / IVA	IMPORTE
01	3710201001	PASAJES INTERNACIONALES AEREOS 01-51371010002-999999-04-10001-131-000-02E0801-37102-1-4-GCAM-000 F/ 9000, 22424 PASAJES INTERNACIONALES AEREOS	31/03/17	UNIDAD	1.00	61,996.00	61,996.00

TOTAL CON IVA INCLUIDO: \$ 61,996.00

NOTA:

DIRECTOR DE LA DEPENDENCIA

RESPONSABLE ÁREA ADMINISTRATIVA

OFICIALIA MAYOR
RECIBIDO
04 ABR 2017
900
SUBDIRECCIÓN ADMINISTRATIVA



Contacto

Contacto Centro estratégico de viajes

Ave. Fco. H. Glandorff No. 2903 Col. San Felipe
C.P. 31240 Chihuahua, Chih. Mex.
Tels: (614) 414-6463 y 414-8181
E-mail: tegico@prodigy.net.mx

ORDEN DE SERVICIOS

FOLIO

Nº 9000 B

FECHA

DIA 15 MES Mar AÑO 2017

NOMBRE: MUNICIPIO DE CHIHUAHUA

DIRECCION: CALLE MINA No. 408 COL. CENTRO

TEL 416 05 04

R.F.C.: MCI.651010 V22

CIUDAD: CHIHUAHUA, CHIH. 31000

NOMBRES PASAJEROS	SERVICIOS Y CONCEPTOS	CANTIDAD
LUI/ADRIANEDUARDO	BOLETO ELECTRONICO NO. 1236350514 AA	\$15,179.00
CARBAJAL/ROSACECILIA	BOLETO ELECTRONICO NO. 1236350515 AA	\$15,179.00
CORRAL/LUISRAMON	BOLETO ELECTRONICO NO. 1236350516 AA	\$15,179.00
LEYVA/JOSEROBERTO	BOLETO ELECTRONICO NO. 1236350517 AA	\$15,179.00
	CHIHUAHUA-MOBILE-CHIHUAHUA	

DIRECCIÓN DE SEGURIDAD PÚBLICA
MUNICIPAL

DEBO(EMOS) Y PAGARE(MOS) INCONDICIONALMENTE EL DIA _____ DE _____
A LA ORDEN DE LIC. ELSA TREVIÑO MIRAMONTES, EN ESTE MUNICIPIO DE CHIHUAHUA,
CANTIDAD DE \$ _____ (_____) VALOR RECIBIDO A MI (NOMBRE) _____
EN CASO DE NO SER PAGADO EN LA FECHA DE SU VENCIMIENTO, ESTE PAGARE SE LE CARGA INTERE-
SES MORATORIOS A RAZON DEL _____ % MENSUAL HASTA SU PAGO TOTAL.

AYUNTAMIENTO
CHIHUAHUA
DEPARTAMENTO DE
SERVICIOS ADMINISTRATIVOS

ACEPTO PAGAR A SU VENCIMIENTO

009000

B

VENDEDOR

Se hace constar que este Dirección recibió
de conformidad los bienes y/o servicios que
aparecen en la emisión de la presente factura
y se encuentran en los pesos 00/100 M.N.

SESENTA MIL SEISCIENTOS DÍGITOS PESOS 00/100 M.N.
DIRECCIÓN DE SEGURIDAD PÚBLICA
Jefe del Departamento Administrativo

FORMA DE PAGO: MONEDA NACIONAL

EFFECTIVO: Nombre y Firma
de quien recibe: _____

CHEQUE: Fecha de Recibido: _____

TARJETA DE CREDITO:

TOTAL:

15/11/2017



RFC: CCE97041641A
Ave. Fco.H. Glandorff #2903
Col. Parques de San Felipe
C.P. 31240 Chihuahua, Chih., México
TEL/FAX 614-414-6463, 414-8181
E-MAIL: tegico@prodigy.net.mx

FOLIO FISCAL:

8FF49D38-F576-456B-8B33-B7DA30E67EA2

No. de Serie del CSD:

00001000000404769131

Fecha y hora de emisión:

2017-03-15 13:27:30

REGIMEN FISCAL: REGIMEN GENERAL DE LEY PERSONAS MORALES

MUNICIPIO DE CHIHUAHUA

"Pago en una sola exhibición"

CALLE MINA 408 CENTRO31000 CHIHUAHUA CHIHUAHUA México

RFC: MCI651010V22

Método de Pago: 99 Otros

Unid.M.	Descripción	Cantidad	Precio Unitario	Importe
NA	EXPEDICION DE BOLETO NO. 1236350514 LUI/ADRIANEDUARDO NO. 1236350515 CARBAJAL/ROSACECILIA NO. 1236350516 CORRAL/LUISRAMON NO. 1236350517 LEYVA/JOSEROBERTO	4	\$ 275.86	\$ 1,103.45
Se hace constar que este Dirección recibió de conformidad los bienes y/o servicios que amparen la emisión de la presente factura y que se describen en la misma. DIRECCIÓN DE SEGURIDAD PÚBLICA Jefe del Departamento Administrativo Nombre y Firma de quien recibe: <i>[Firma]</i> Fecha de Recibido: <i>15/03/2017</i> DIRECCIÓN DE SEGURIDAD PÚBLICA MUNICIPAL AYUNTAMIENTO CHIHUAHUA DEPARTAMENTO DE SERVICIOS ADMINISTRATIVOS				
"Este documento es una representación impresa de un CFDI"				

UN MIL DOSCIENTOS OCHENTA PESOS 00/100 M.N.

Sello Digital del CFDI:

YHCHYbHIVMSeKmlQea1aDpqy43eijguGLoBfZ9tCewSSV8c1KO2VbqYIEExSR4oVX7q9QuvrRE22f54EmI75WbTY16ykdVWtzp4iQBgE8DXfDjPLDewE+ CZIBqNNHqZoQe+ RbPPrWvawfwosEennv4M2YAAjx7mLob7gGdi3AGew3pDbSy2aL5mzuq63K1bXCELr7VpT7DEAYJx1D2RKlgC7uu0ABXAEA1ORE88TCPCQ9LGttcbphNy1T2bA1ai2i9YYPWcic7memgLC08EnL4ASFaefHqOhGRELFoP5OhAeNQkmzJtmXK4BBYV4FoXNeGrenx2DzPixe8ciXExdYQ==

Subtotal: \$ 1,103.45

IVA 16%: \$ 176.55

Total: \$ 1,280.00

Sello SAT

EITAIJ715lqqhZEIVUjcgZEbBQj+YqD2lurJlvjMu3WbEkx/MJ9QnOIGTeY+MgNOOZH+ssAGj7R4IGelfHul7my8dKm3YFx4dU6xw9i810fhoCeGZ+SCbLNIOkR/vR6qPuD7XGeKhHmx c6paEZ8mo7xg0WTHLdeljcl/LW2ODceP+88VxU+jo1o2NUdTIIfkuTMJ+5PHq3RYPCi4zPjj8b/Oo1hYJ5J1DOg0tlf9/DEFb6r1UDqYQxlened/UKbcaSKxWQFnKtw+m4vav+RJouCqUnw soN14TzfbFdmamcEdd5SNmMiORb9weBCvte08LLCo6TZ4GIFQBma7kCQ==

Cadena original del complemento de certificación digital del SAT:

||3.2|2017-03-15T13:27:30|ingreso|Pago en una sola exhibición|1103.45|1280.00|99|Matriz|CCE97041641A|CONTACTO CENTRO ESTRATEGICO DE VIAJES S.A. DE C.V.|AVE.FCO. H. GLANDORFF|2903|SAN FELIPE|CHIHUAHUA|CHIHUAHUA|MEXICO|31240|AVE.FCO. H. GLANDORFF|2903|SAN FELIPE|CHIHUAHUA|CHIHUAHUA|MEX|31240|REGIMEN GENERAL DE LEY PERSONAS MORALES|MCI651010V22|MUNICIPIO DE CHIHUAHUA|CALLE MINA|408|CENTRO|CHIHUAHUA|CHIHUAHUA|México|31000|4.00|NA|EXPEDICION DE BOLETO|275.86|1103.45|IVA|16.00|176.55|176.55||

No. de Serie del Certificado SAT: 00001000000405332712
Fecha y hora de certificación: 2017-03-15T14:27:51

?re=CCE97041641A&rr=MCI651010V22&tt=00000012
80.000000&id=8FF49D38-F576-456B-8B33-B7DA30E
67EA2

ALMA

C00003



Verificación de Comprobantes Fiscales Digitales por Internet

A través de esta opción, Usted podrá verificar si el comprobante fue Certificado por el SAT

Folio Fiscal

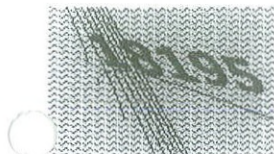
×

RFC Emisor

RFC Receptor

Proporcione los dígitos de la imagen

Verificar CFDI



RFC del Emisor

CCE97041641A

Folio Fiscal

8FF49D38-F576-456B-8B33-
B7DA30E67EA2

Total del CFDI

\$1,280.00

Nombre o Razón Social del Emisor

CONTACTO CENTRO ESTRATEGICO
DE VIAJES S.A. DE C.V.

Fecha de Expedición

2017-03-15T13:27:30

Efecto del Comprobante

ingreso

RFC del Receptor

MCI651010V22

Fecha Certificación SAT

2017-03-15T14:27:51

Estado CFDI

Vigente

Nombre o Razón Social del
Receptor

MUNICIPIO DE CHIHUAHUA

PAC que Certificó

FIN1203015JA

Imprimir


Cfdi Comprobante Fiscal Digital
a través de Internet
Datos fiscales

Serie / folio 0011236350514
F. emisión comprobante 21/03/2017 10:51:05
Tipo comprobante Ingreso
Versión comprobante 3.2
Condiciones de pago

Divisa Peso Mexicano (MXN)
Tasa de cambio 1.000000
Certificado emisor 00001000000404614910
Forma de pago Pago en una sola exhibición
Motivo descuento

Datos de timbrado

Certificado SAT 00001000000404477432
Folio fiscal 1401EA53-A866-4723-849A-E2244C25FE4A
F. certif. CFDI 21/03/2017 10:51:06

Método de pago

Método de pago 03

Régimen fiscal / Lugar de expedición

Régimen fiscal Régimen General de Ley Personas Morales
Lugar de expedición Ciudad de México

Emisor

RFC AAI580414GA9
Nombre AMERICAN AIRLINES, INC.
Dirección REFORMA N° Ext: 300 N° Int: 2° PISO
Ciudad JUAREZ
Localidad
Municipio CUAUHTEMOC C.P.: 06600
Estado Ciudad de México
País México

Receptor

RFC MCI651010V22
Nombre MUNICIPIO DE CHIHUAHUA
Dirección MINA N° Ext: 408
Colonia CENTRO
Localidad CHIHUAHUA
Municipio CHIHUAHUA C.P.: 31000
Estado CHIHUAHUA
País MX

Expedido en

País Ciudad de México

Detalle comprobante

N° identificación	Descripción	Cantidad	Unidad de medida	Valor unitario	Importe
0011236350514	Tarifa del boleto comprado el día 15/03/17	1	No aplica	12,395.00	12,395.00
	YC	1	No aplica	108.00	108.00
	AY	1	No aplica	220.00	220.00
	XD	1	No aplica	949.00	949.00
	XY	1	No aplica	138.00	138.00
	XF	1	No aplica	89.00	89.00
	US	1	No aplica	706.00	706.00
	XA	1	No aplica	78.00	78.00

Totales

Desglose de impuestos trasladados
IVA (16.00 %): 496.00

Subtotal 14,683.00
Descuento 0.00
Total impuestos trasladados 496.00
Total impuestos retenidos 0.00
TOTAL 15,179.00

Importe con letra

QUINCE MIL CIENTO SETENTA Y NUEVE PESOS 00/100 M.N.

Complemento de aerolíneas

TUA	949.00
Total cargos	1,339.00
Código cargo	Importe
YC	108.00
AY	220.00
XY	138.00
XF	89.00
US	706.00
XA	78.00

Se hace constar que este Dirección recibió de conformidad los bienes y/o servicios que amparen la emisión de la presente factura y que se describen en la misma.
DIRECCIÓN DE SEGURIDAD PÚBLICA
Jefe del Departamento Administrativo

Nombre y Firma
de quien recibe:
Fecha de Recibo:

Cadena original del complemento de certificación digital del SAT

||1.0|1401EA53-A866-4723-849A-E2244C25FE4A|2017-03-21T10:51:06|dDQjFftBGmSNQA/QiJp1mkD7QunD5QzZ2kuY5
 kxIVDrZ3jfaHSHGd7GY3e6n/GKgZJAQXTbnQ/9iDiGft8gO8U11F2LEhFL22gSUgy+zvFPtpIbsunWXclTqIeVzPpithTZq0xS4g
 iOYU8fZEL9otchcf9Q23u2ip+ULmDvzDDhZVSEZKqRriaXqUazTtCGbPTWakLqejs7+wsWLqbjWPVwTU2xYSQTWj1OFQb21ww3u
 WekStHwU7efa17Wvp9fQ8qZgFnV/OYU8rqXq23zA17cP9B1MjP2pVfxQjIrGCJ0UCJ75FyeBp7RX245PNktAgGsTrFGGhDk0xzbg

Sello digital emisor

dDQjFftBGmSNQA/QiJp1mkD7QunD5QzZ2kuY5kxIVDrZ3jfaHSHGd7GY3e6n/GKgZJAQXTbnQ/9iDiGft8gO8U11F2LEhFL22gSUg
 y+zvFPtpIbsunWXclTqIeVzPpithTZq0xS4giOYU8fZEL9otchcf9Q23u2ip+ULmDvzDDhZVSEZKqRriaXqUazTtCGbPTWakLqejs
 s7+wsWLqbjWPVwTU2xYSQTWj1OFQb21ww3uWekStHwU7efa17Wvp9

Sello digital SAT

WwSPgFLu1cViTftljiWiWg5mVSI+HkZrxxoYtlzUBQ9Qjx8ZZwR3IdcQ/e9WhhIch7xHNriyWDzFR1g6UBtnSbNb/HIjhdKuMjNj+
 v/72lqBuQ51EzQhpJ5+1xNasRn15nqPQnkWZ9ezTmAg+NMUXzX8cebBvH/Z0kT0tKR/nkqplc0v8MC/Lq6ERYVGSbsAiIoeKbw1kE
 CLDGBbTyIFoJzPUxUzTMASvKfbSk+MJ4xO/HebA/AidMGPZ9Onm21



cfdi.xml

Norma Oficial Mexicana NOM-151-SCFI-2001

EDICOMUNICACIONES MEXICO, S.A. de C.V., Prestador acreditado mediante resolución número 316.09.00483,
 de fecha 5 de Marzo de 2009. Publicado en diario oficial del 7 Mayo.

Constancia

Vicente Vilata Tamant
 Dtor. General
 EDICOM

Para verificar el documento pulse sobre la imagen superior y siga las instrucciones de la página web <http://acedicom.edicomgroup.com/mx/NOM151/validacionNOM151.htm>



Verificación de Comprobantes Fiscales Digitales por Internet

A través de esta opción, Usted podrá verificar si el comprobante fue Certificado por el SAT

Folio Fiscal

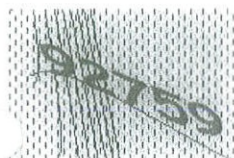


RFC Emisor

RFC Receptor

Proporcione los dígitos de la imagen

Verificar CFDI



RFC del Emisor

Nombre o Razón Social del Emisor

RFC del Receptor

Nombre o Razón Social del Receptor

AAI580414GA9

AMERICAN AIRLINES, INC.

MCI651010V22

MUNICIPIO DE CHIHUAHUA

Folio Fiscal

Fecha de Expedición

Fecha Certificación SAT

PAC que Certificó

1401EA53-A866-4723-849A-
E2244C25FE4A

2017-03-21T10:51:05

2017-03-21T10:51:06

EME000602QR9

Total del CFDI

Efecto del Comprobante

Estado CFDI

\$15,179.00

ingreso

Vigente

Imprimir

American Airlines

Cfdi Comprobante Fiscal Digital a través de Internet

Datos fiscales

Serie / folio 0011236350515
 F. emisión comprobante 21/03/2017 10:51:00
 Tipo comprobante Ingreso
 Versión comprobante 3.2
 Condiciones de pago
 Divisa Peso Mexicano (MXN)
 Tasa de cambio 1.000000
 Certificado emisor 00001000000404614910
 Forma de pago Pago en una sola exhibición
 Motivo descuento

Datos de timbrado

Certificado SAT 0000100000040477432
 Folio fiscal F528069C-305F-431E-91FC-D6CE218151F1
 F. certif. CFDI 21/03/2017 10:51:11

Método de pago

Método de pago 03

Régimen fiscal / Lugar de expedición

Régimen fiscal Régimen General de Ley Personas Morales
 Lugar de expedición Ciudad de México

Emisor

RFC AAI580414GA9
 Nombre AMERICAN AIRLINES, INC.
 Dirección REFORMA N° Ext: 300 N° Int: 2° PISO
 Colonia JUAREZ
 Localidad
 Municipio CUAUHTEMOC C.P.: 06600
 Estado Ciudad de México
 País México

Receptor

RFC MCI651010V22
 Nombre MUNICIPIO DE CHIHUAHUA
 Dirección MINA N° Ext: 408
 Colonia CENTRO
 Localidad CHIHUAHUA
 Municipio CHIHUAHUA C.P.: 31000
 Estado CHIHUAHUA
 País MX

Expedido en

País Ciudad de México

Detalle comprobante

Nº Identificación	Descripción	Cantidad	Unidad de medida	Valor unitario	Importe
0011236350515	Tarifa del boleto comprado el día 15/03/17	1	No aplica	12,395.00	12,395.00
	YC	1	No aplica	108.00	108.00
	AY	1	No aplica	220.00	220.00
	XD	1	No aplica	949.00	949.00
	XY	1	No aplica	138.00	138.00
	XF	1	No aplica	89.00	89.00
	US	1	No aplica	706.00	706.00
	XA	1	No aplica	78.00	78.00

Totales

Desglose de impuestos trasladados
 IVA (16.00 %): 496.00

Subtotal 14,683.00
 Descuento 0.00
 Total Impuestos trasladados 496.00
 Total Impuestos retenidos 0.00
TOTAL 15,179.00

Importe con letra

QUINCE MIL CIENTO SETENTA Y NUEVE PESOS 00/100 M.N.

Complemento de aerolíneas

TUA	949.00
Total cargos	1,339.00
Código cargo	Importe
YC	108.00
AY	220.00
XY	138.00
XF	89.00
US	706.00
XA	78.00

Se hace constar que este Dirección recibió de conformidad los bienes y/o servicios que amparen la emisión de la presente factura y que se describen en la misma.
DIRECCIÓN DE SEGURIDAD PÚBLICA
 Jefe del Departamento Administrativo

Nombre y Firma
 de quien recibe:

Fecha de Recibido:

Cadena original del complemento de certificación digital del SAT

||1.0|F528069C-305F-431E-91FC-D6CE218151F1|2017-03-21T10:51:11|IovzaqlfcWAt89Jy7kqYAbk6Qy+PRqmcYQpmFLwvcDEKs8QOGfZK6np65PkIrN8RQLdwIMNI8IRcVTQhjsl3Or+WWAOFcCee/KhrwRk571CP/xGSu/OG9aISxieRnHAUMkVgO7qU++FY6bmqvUxGpH+m1UoCjPc/bh/ZEZjnKd4ap7v17XJwRMNdLnzQDbWV4gqwEOHMK+Cw3prSEIBfqY4khWT/FAa8BWSlnqbwXPLwr6TQG3RIFwxtkPlhlON7HEZ7gGTyjqDO7NhU8toAjFFYMeuQiv7yoxp+6SvkgVM9O6XLNp1VIN+MtEzSRd/WCJFoqYmMW4HiaVrBN1

Sello digital emisor

IovzaqlfcWAt89Jy7kqYAbk6Qy+PRqmcYQpmFLwvcDEKs8QOGfZK6np65PkIrN8RQLdwIMNI8IRcVTQhjsl3Or+WWAOFcCee/KhrwRk571CP/xGSu/OG9aISxieRnHAUMkVgO7qU++FY6bmqvUxGpH+m1UoCjPc/bh/ZEZjnKd4ap7v17XJwRMNdLnzQDbWV4gqwEOHMK+Cw3prSEIBfqY4khWT/FAa8BWSlnqbwXPLwr6TQG3RIFwxtkPlhlON7

Sello digital SAT

fj+h/yrmiSHYdq9bxmT2Ctk7nr10020iPGERNaW2IP5Nk50M1JmKJL6F6JvC16HzBr1znnYOBHCd1Ctb6V5VlxSVva12USF+HiaYujsyDI39i/axXZlqyz2NSDX9LhFNz5xqt8tjBf+y7glocR7CjQUF6lktM7N4oY15HXvA7PrxPvpurnbi17g/XDmeEBq5YkJP5V0bDgcH0a+10/Fc1MxMLgozWmBrns4cDrcSCHQE2Qm0VufmNZbHZcWE



cfdi.xml

Norma Oficial Mexicana NOM-151-SCFI-2001

EDICOMUNICACIONES MEXICO, S.A. de C.V., Prestador acreditado mediante resolución número 316.09.00483, de fecha 5 de Marzo de 2009. Publicado en diario oficial del 7 Mayo.

Constancia

Vicente Vileta Tamarit
Dtor. General
EDICOM

Para verificar el documento pulse sobre la imagen superior y siga las instrucciones de la página web <http://acedicom.edicongroup.com/mx/NOM151/validacionNOM151.htm>



Verificación de Comprobantes Fiscales Digitales por Internet

A través de esta opción, Usted podrá verificar si el comprobante fue Certificado por el SAT

Folio Fiscal

X

RFC Emisor

RFC Receptor

Proporcione los dígitos de la imagen

Verificar CFDI



RFC del Emisor

AAI580414GA9

Folio Fiscal

F528069C-305F-431E-91FC-
D6CE218151F1

Total del CFDI

\$15,179.00

Nombre o Razón Social del Emisor

AMERICAN AIRLINES, INC.

Fecha de Expedición

2017-03-21T10:51:00

Efecto del Comprobante

ingreso

RFC del Receptor

MCI651010V22

Fecha Certificación SAT

2017-03-21T10:51:11

Estado CFDI

Vigente

Nombre o Razón Social del
Receptor

MUNICIPIO DE CHIHUAHUA

PAC que Certificó

EME000602QR9

Imprimir

American Airlines

Cfdi Comprobante Fiscal Digital a través de Internet

Datos fiscales

Serie / folio 0011236350516
F. emisión comprobante 21/03/2017 10:51:08
Tipo comprobante Ingreso
Versión comprobante 3.2
Condiciones de pago

Divisa Peso Mexicano (MXN)
Tasa de cambio 1.000000
Certificado emisor 00001000000404614910
Forma de pago Pago en una sola exhibición
Motivo descuento

Datos de timbrado

Certificado SAT 00001000000404477432
Folio fiscal 8510817C-3B1C-4F4C-B170-205696F1FCF1
F. certif. CFDI 21/03/2017 10:51:10

Método de pago

Método de pago 03

Régimen fiscal / Lugar de expedición

Régimen fiscal Régimen General de Ley Personas Morales
Lugar de expedición Ciudad de México

Emisor

RFC AAI580414GA9
Nombre AMERICAN AIRLINES, INC.
Dirección REFORMA N° Ext: 300 N° Int: 2° PISO
Colonia JUAREZ
Localidad
Municipio CUAUHTEMOC C.P.: 06600
Estado Ciudad de México
País México

Receptor

RFC MCI651010V22
Nombre MUNICIPIO DE CHIHUAHUA
Dirección MINA N° Ext: 408
Colonia CENTRO
Localidad CHIHUAHUA
Municipio CHIHUAHUA C.P.: 31000
Estado CHIHUAHUA
País MX

Expedido en

País Ciudad de México

Detalle comprobante

N° Identificación	Descripción	Cantidad	Unidad de medida	Valor unitario	Importe
0011236350516	Tarifa del boleto comprado el día 15/03/17	1	No aplica	12,395.00	12,395.00
	YC	1	No aplica	108.00	108.00
	AY	1	No aplica	220.00	220.00
	XD	1	No aplica	949.00	949.00
	XY	1	No aplica	138.00	138.00
	XF	1	No aplica	89.00	89.00
	US	1	No aplica	706.00	706.00
	XA	1	No aplica	78.00	78.00

Totales

Desglose de impuestos trasladados
IVA (16.00 %): 496.00

Subtotal 14,683.00
Descuento 0.00
Total impuestos trasladados 496.00
Total impuestos retenidos 0.00
TOTAL **15,179.00**

Importe con letra

QUINCE MIL CIENTO SETENTA Y NUEVE PESOS 00/100 M.N.

Complemento de aerolíneas

TUA	949.00
Total cargos	1,339.00
Código cargo	Importe
YC	108.00
AY	220.00
XY	138.00
XF	89.00
US	706.00
XA	78.00

Se hace constar que este Dirección recibió de conformidad los bienes y/o servicios que amparen la emisión de la presente factura y que se describen en la misma.
DIRECCIÓN DE SEGURIDAD PÚBLICA
Jefe del Departamento Administrativo

Nombre y Firma

de quien recibe:

Fecha de Recibido:

Cadena original del complemento de certificación digital del SAT

||1.0|8510817C-3B1C-4F4C-B170-205696F1FCF1|2017-03-21T10:51:10|eNQiCCmXkHQ/i36gN1H9DkXImN+e3LYrPy0W9
 Fxkb6qTACA12x5xk9dGbg3CBuGxVU+QLyPmYLj3xsmQbF0AscVJwyjwyEB505z4rce7CG2sx+HMNklQumtehQOaF5y0nESZV6N81
 HqTJXmjqpFJumkTMUw951jvg8fW/IiDiIlXVWcQaCbijM+XJR5AAd790G49xVGFCBjvUkuJ2CCLU+TxEuWYQrlroEVpalvczHSDX
 8jIh5UWWriEoCJF14TjWsAth4YR0GC3O4Un0JLg3P5OkXypFO6fxLoJ9/R08RFFLSTnFeXjvZAhsMV613Ym6IEzxS0mKhugm+gM3

Sello digital emisor

eNQiCCmXkHQ/i36gN1H9DkXImN+e3LYrPy0W9Fxb6qTACA12x5xk9dGbg3CBuGxVU+QLyPmYLj3xsmQbF0AscVJwyjwyEB505z4r
 ce7CG2sx+HMNklQumtehQOaF5y0nESZV6N81HqTJXmjqpFJumkTMUw951jvg8fW/IiDiIlXVWcQaCbijM+XJR5AAd790G49xVGFCB
 jvUkuJ2CCLU+TxEuWYQrlroEVpalvczHSDX8jIh5UWWriEoCJF14T

Sello digital SAT

K8Tqr7oIA4G/7IWB9Zb7Zw4kWhsegIDJs+N4X9UUGIXSA0Ca8DLrLUCRGp1Pjabv+7ZKoANRJ6eczFJGemxFs5gFOvMSSTMLo+bxh
 hgJ12+YxDyXn41lOyADlVklGW8Z3waC6dyn6VyvHcy0cnazqZq3gZpCdhYaytIpMcyKz1jp3skvbgdcXO4OAdxUwsFMkBYeEDkdTV
 PTCargFTRsdVieJVE4CsEYpeXtKom+hRDnVp9OvbcSJxZ9ATpH7ZN



cfdi.xml

Norma Oficial Mexicana NOM-151-SCFI-2001

EDICOMUNICACIONES MEXICO, S.A. de C.V., Prestador acreditado mediante resolución número 316.09.00483,
 de fecha 5 de Marzo de 2009. Publicado en diario oficial del 7 Mayo.

Constancia

Vicente Vileta Tamant
 Dtor. General
 EDICOM

Para verificar el documento pulse sobre la imagen superior y siga las instrucciones de la página web <http://acedicom.edicomgroup.com/ver/NOM151/validacionNOM151.htm>



Verificación de Comprobantes Fiscales Digitales por Internet

A través de esta opción, Usted podrá verificar si el comprobante fue Certificado por el SAT

Folio Fiscal

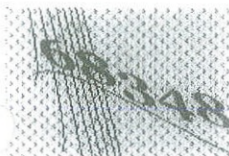
X

RFC Emisor

RFC Receptor

Proporcione los dígitos de la imagen

Verificar CFDI



RFC del Emisor

AAI580414GA9

Folio Fiscal

8510817C-3B1C-4F4C-B170-205696F1FCF1

Total del CFDI

\$15,179.00

Nombre o Razón Social del Emisor

AMERICAN AIRLINES, INC.

Fecha de Expedición

2017-03-21T10:51:08

Efecto del Comprobante

ingreso

RFC del Receptor

MCI651010V22

Fecha Certificación SAT

2017-03-21T10:51:10

Estado CFDI

Vigente

Nombre o Razón Social del Receptor

MUNICIPIO DE CHIHUAHUA

PAC que Certificó

EME000602QR9

Imprimir

American Airlines

Cfdi Comprobante Fiscal Digital a través de Internet

Datos fiscales				Datos de timbrado	
Serie / folio	0011236350517	Divisa	Peso Mexicano (MXN)	Certificado SAT	00001000000404477432
F. emisión comprobante	21/03/2017 10:51:12	Tasa de cambio	1.000000	Folio fiscal	C399BB7E-B3BE-4A42-A288-019D58402471
Tipo comprobante	Ingreso	Certificado emisor	00001000000404614910	F. certif. CFDI	21/03/2017 10:51:22
Versión comprobante	3.2	Forma de pago	Pago en una sola exhibición		
Condiciones de pago		Motivo descuento			

Método de pago	
Método de pago	03

Régimen fiscal / Lugar de expedición	
Régimen fiscal	Régimen General de Ley Personas Morales
Lugar de expedición	Ciudad de México

Emisor		Receptor		Expedido en	
RFC	AAI580414GA9	RFC	MCI651010V22		
Nombre	AMERICAN AIRLINES, INC.	Nombre	MUNICIPIO DE CHIHUAHUA		
Dirección	REFORMA N° Ext: 300 N° Int: 2° PISO	Dirección	MINA N° Ext: 408		
Colonia	JUAREZ	Colonia	CENTRO		
Localidad		Localidad	CHIHUAHUA		
Municipio	CUAUHTEMOC C.P.: 06600	Municipio	CHIHUAHUA C.P.: 31000		
Estado	Ciudad de México	Estado	CHIHUAHUA		
País	México	País	MX		

Detalle comprobante

N° identificación	Descripción	Cantidad	Unidad de medida	Valor unitario	Importe
0011236350517	Tarifa del boleto comprado el día 15/03/17	1	No aplica	12,395.00	12,395.00
	YC	1	No aplica	108.00	108.00
	AY	1	No aplica	220.00	220.00
	XD	1	No aplica	949.00	949.00
	XY	1	No aplica	138.00	138.00
	XF	1	No aplica	89.00	89.00
	US	1	No aplica	706.00	706.00
	XA	1	No aplica	78.00	78.00

Totales			
	Desglose de impuestos trasladados	Subtotal	14,683.00
	IVA (16.00 %): 496.00	Descuento	0.00
		Total impuestos trasladados	496.00
		Total impuestos retenidos	0.00
		TOTAL	15,179.00
Importe con letra			
QUINCE MIL CIENTO SETENTA Y NUEVE PESOS 00/100 M.N.			

Complemento de aerolíneas	
TUA	949.00
Total cargos	1,339.00
Código cargo	Importe
YC	108.00
AY	220.00
XY	138.00
XF	89.00
US	706.00
XA	78.00

Se declara constar que este Dirección recibió
de conformidad los bienes y/o servicios que
acompañan la emisión de la presente factura
y que se describen en la misma.
DIRECCIÓN DE SEGURIDAD PÚBLICA
Jefe del Departamento Administrativo

Nombre y Firma

de quien recibe:

Fecha de Recibo:

Cadena original del complemento de certificación digital del SAT

|| 1.0 | C399BB7E-B3BE-4A42-A288-019D58402471 | 2017-03-21T10:51:22 | Fopb3rCaOPcd/LIXj5hEPipgBvyrrwqi8Y2gP
H7Fwuhp/YCiR6qp5BdCY/5Te8cceYofhH5tWqP8qGHY00012W5BTRkPWH02TJCec0Qh9QLUAC/dVYu6xJ787Y6kVo+85W2OvBzr9
YrTtWU68qn7TBtoBFWkwyBc4ZrK2gmVwYwR9FB9eJp3grsBAPmMVeBXzmMDJ0YPMGUFaEBbTdcfue5DYsNaO1Qfzx38Ehikj
OI8ON0KHH5zzVNwscr7nKwepXx15zCrtTRObJ/a4jg4NtUlyTyIcAKyYqM+wcUVCnFOAVG2hbJLd3yg4ecJGAKeXv19SD+MstZrO

Sello digital emisor

Fopb3rCaOPcd/LIXj5hEPipgBvyrrwqi8Y2gPH7Fwuhp/YCiR6qp5BdCY/5Te8cceYofhH5tWqP8qGHY00012W5BTRkPWH02TJCec
0Qh9QLUAC/dVYu6xJ787Y6kVo+85W2OvBzr9YrTtWU68qn7TBtoBFWkwyBc4ZrK2gmVwYwR9FB9eJp3grsBAPmMVeBXzmMDJ0YPMG
UWfRaEBbTdcfue5DYsNaO1Qfzx38EhikjOI8ON0KHH5zzVNwscr

Sello digital SAT

AaR2X4UERJ/JSYtCALN3eWv9dinINuyJVh9gS3jolUFqk8sbjB0kAbBr4yLswH2pa35ReuADNifvEU6jZulZZPN0zou51r003JLg0
677KaTnIU/WKogt1N6Z9uXnIbn2g284TvtDONjKmNOEQjavKLrBCS0snee+RBv9N5hPf0uZjSeqazi7Q3UXET79X1iNUde2TU4AQ
gw7s6pdJj9M2RVWYZ0S3IUYynVOeVqjazGjvpyYWo1liapbR4VMRx



cfdi.xml

Norma Oficial Mexicana NOM-151-SCFI-2001

EDICOMUNICACIONES MEXICO, S.A. de C.V., Prestador acreditado mediante resolución número 316.09.00483,
de fecha 5 de Marzo de 2009. Publicado en diario oficial del 7 Mayo.

Constancia

Vicente Vilalta Tamarit
Dir. General
EDICOM

Para verificar el documento pulse sobre la imagen superior y siga las instrucciones de la página web <http://acedicom.edicomgroup.com/ver/NOM151/validacionNOM151.htm>



Verificación de Comprobantes Fiscales Digitales por Internet

A través de esta opción, Usted podrá verificar si el comprobante fue Certificado por el SAT

Folio Fiscal

×

RFC Emisor

RFC Receptor

Proporcione los dígitos de la imagen

Verificar CFDI



RFC del Emisor

Nombre o Razón Social del Emisor

RFC del Receptor

Nombre o Razón Social del Receptor

AAI580414GA9

AMERICAN AIRLINES, INC.

MCI651010V22

MUNICIPIO DE CHIHUAHUA

Folio Fiscal

Fecha de Expedición

Fecha Certificación SAT

PAC que Certificó

C399BB7E-B3BE-4A42-A288-019D58402471

2017-03-21T10:51:12

2017-03-21T10:51:22

EME000602QR9

Total del CFDI

Efecto del Comprobante

Estado CFDI

\$15,179.00

ingreso

Vigente

Imprimir